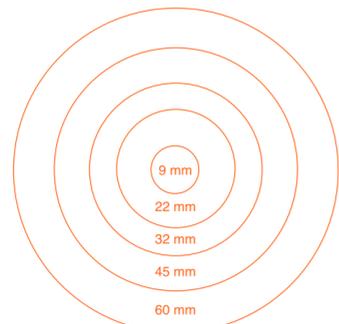


STOMAHESIVE®



DEUTSCH

Zweckbestimmung: Schutz der peristomalen Haut durch Ausfüllung von Hautunregelmäßigkeiten und Vertiefungen zwecks Verbesserung der Haftung von Stomasystemen.

Indikationen: Zur Verwendung bei Kolostomie, Ileostomie oder Urostomie.

Produktinformation

Die STOMAHESIVE Hautschutzplatte schützt die peristomale und perifistuläre Hautregion und ermöglicht eine bequeme und sichere Abdichtung zwischen Stomabeutel und Haut.

Die STOMAHESIVE Hautschutzplatte ist besonders geeignet für die problematische Haut. Bei Hautfeuchtigkeit durch Transpiration oder Entzündungen ist eine sichere Haftung gegeben.

Die STOMAHESIVE Hautschutzplatte wird auf die Haut gebracht und ermöglicht ein bequemes und sicheres Anbringen von Stomabeuteln.

Die STOMAHESIVE Hautschutzplatte ist außerordentlich hautfreundlich und verbleibt 4-7 Tage auf der Haut.

Produkt	Handelsformen	Best.-Nr.
STOMAHESIVE Hautschutzplatte	Packg. zu 5 Scheiben 10x10 cm	964 641
	Packg. zu 3 Scheiben 20x20 cm	964 631
STOMAHESIVE-Adhäsivpulver	Packung zu 25g	960 723
STOMAHESIVE-Adhäsivpaste	Packung zu 30g	645 331
STOMAHESIVE-Hautschutzpaste	Packung zu 60g	964 561

Urostomien

Die Anwendung von STOMAHESIVE Hautschutzplatten bei Urostomien ist möglich und entspricht dem beschriebenen Vorgehen.

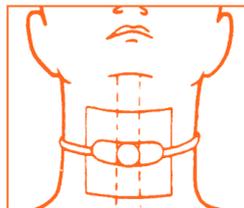
Eine optimale Versorgung ist durch das COMBIHESIVE-Urostomiesystem gegeben. Bitte unseren Prospekt anfordern!

Fisteln

STOMAHESIVE hat sich auch für den bekannt schwierigen Hautschutz bei Pankreas-, Galle-, Dünn- und Blinddarmfisteln bewährt.

Tracheostomie

In die Hautschutzplatte wird entsprechend der Tracheostomieöffnung ein Loch geschnitten und von hier einseitig zum Rand aufgeschnitten. Dann wird die Platte unter die Trachealkanüle geschoben (siehe Abbildung).



ACHTUNG: Besondere Sorgfalt sollte bei der Anwendung von Pflasterrandprodukten zur Versorgung bei Urinstomata, die nicht über Hautniveau hinausragen und mit einem Megaureter, sowie Fehlen eines Urinreservoirs einhergehen. Extrem selten wurde berichtet, daß Spuren vom Haftmaterial im Urinbeutel nachgewiesen wurden. Im Einzelfall muß entschieden werden, ob die Anwendung von Pflasterrandprodukten fortzusetzen und eine klinische Überwachung durchzuführen ist.

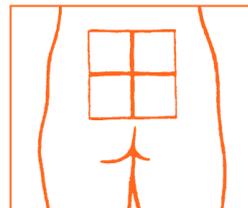
ATTENTION: Une attention particulière doit être portée au soin lors de l'utilisation de produits adhésifs autour d'une urétérostomie, particulièrement dans le cas de mégauretère et en l'absence de réservoir urinaire. Les dossiers cliniques rapportent rarement la présence d'adhésif dans le système urinaire des patients. Cependant, si la présence d'adhésif est détectée dans le système urinaire, reconsidérer l'utilisation continue de produits adhésifs et mettre en place le traitement approprié.

ATTENZIONE: E' necessario prestare la massima attenzione quando si impiegano prodotti adesivi intorno ad uno stoma retratto, specialmente quando associato a megauretteri ed in assenza di un reservoir urinario. In alcuni rari casi è stata riscontrata la presenza di sostanze adesive nel sistema di raccolta renale di questi pazienti. In caso di riscontro di una massa nel tratto urinario, valutare se continuare ad usare il prodotto adesivo ed iniziare un adeguato trattamento clinico.

Decubitus

Beim Decubitus wird die STOMAHESIVE Hautschutzplatte auf die Druckstellen aufgelegt. Wichtig ist dabei, die Hautschutzplatten so zurechtzuschneiden, daß die den Defekt umgebende Haut und der unmittelbar anschließende Granulationsrand möglichst millimetergenau bedeckt werden, der Decubitus selbst jedoch frei bleibt, damit es unter den Hautschutzplatten nicht zu unerwünschten Verhaltungen kommt. Handelt es sich um große Areale, so müssen mehrere Platten nebeneinander oder die STOMAHESIVE Hautschutzplatte in der Größe 20 x 20 cm verwendet werden. Die Wunde selbst kann dann mit trockenem Verbandsmaterial versorgt werden.

STOMAHESIVE schafft optimale Bedingungen für die ungestörte Abheilung von Hautläsionen. Eine geeignete Druckentlastung, die ausreichende Blutversorgung ermöglicht, bleibt allerdings unabdingbare Voraussetzung.



1. In die STOMAHESIVE Hautschutzplatte wird das der Größe des Stomas entsprechende Loch hineingeschnitten.



2. Vor dem Auflegen der STOMAHESIVE Hautschutzplatte wird die Haut wie üblich gereinigt. Sie soll zur besseren Haftung etwas feucht bleiben. Das Pergamentpapier wird von der Klebseite entfernt.



3. Legen Sie die STOMAHESIVE Hautschutzplatte so dicht über die Haut, daß Hohlräume vermieden werden, um das Eindringen von Sekretabsonderungen zwischen Haut und Hautschutzplatte zu verhindern.

Gebrauchsanweisung beachten

Achtung

ConvaTec Inc.
Greensboro, NC 27409
USA

1-800-422-8811

ConvaTec Limited
First Avenue, Deeside Industrial Park
Deeside, Flintshire, CH5 2NU, UK

UNOMEDICAL A/S

Aaholmvej 1-3, Østed
4320 LEJRE DENMARK

Imported by:

DKSH Taiwan Ltd.
10th Floor, No. 22, Lane 407,
Tiding Blvd., Sec. 2,
Neihu Technology Park, Taipei City 114,
Taiwan, R.O.C

Sponsored in Australia by:
ConvaTec (Australia) Pty Ltd.
1800 339 412 Australia
0800 441 763 New Zealand

Nicht wiederverwenden

Medizinprodukt

Importeur
輸入販売元
コンパテック ジャパン株式会社
お客様相談窓口
☎ 0120-532384

Australien	1800 339 412
Belgien	02 3899742 or 0800-12011
Bosnien	080020208
Canada	1-800-465-6302
Česká republika	800122111
Chile	800-210-113
Dänemark	48 167474
Deutschland	0800-78 66 200
Eesti	8003030
Ägypten	(2012) 3645495 / (2012) 5557478
Spanien	93 6023700
Frankreich	0800 35 84 80
Hong Kong / 香港	852-25169182
Kroatien	01/6121 624 / 0800 8000
Irland	1 800 721721
Israel	+ 972 3 9256712
Italien	800 930 930
Kosovo	044/ 116 722
Lettland	8000 5 333



4. Als zusätzlicher Schutz kann die STOMAHESIVE Hautschutzpaste (Best.-Nr. 964561) verwendet werden.

Narbige Vertiefungen sollten vor dem Auflegen der STOMAHESIVE Hautschutzplatte mit der STOMAHESIVE Hautschutzpaste (Best.-Nr. 964 561) ausgeglichen werden.



5. Nässende und über die Fläche der Hautschutzplatte hinausgehende Hautirritationen werden mit STOMAHESIVE-Adhäsivpulver überstreut (Best.-Nr. 960 723).



6. Der Stomabeutel wird von unten her auf die Hautschutzplatte gebracht.

Litauen	8-800-70001
Luxemburg	+32 2 3899742 or 0800-23157
Magyarország	0680 201 201 (code: 1212)
Malaysia	1-800-880-601
Niederlande	0800-0224444 - stomazorgproducten 0800-0224460 - woundzorgproducten
New Zealand	0800-441-763
Norwegen	80030995
Österreich	0800-216339
Polen	0800 120 093
Portugal	800 20 1678
Rumänien	+40 21 230 23 90
Singapur	65-62459838
Slovenien	080 15 45
Slovenische Republik	0 800 122 111
South Africa	+27 (0)861 888 842
Schweiz	0800-551110
Finnland	800179797
Schweden	08-704 72 50 Kundenservice: 020-21 22 22
Thailand	66-2-2240060
Türkei	0216 416 52 00
United Kingdom	0800 282 254 - Ostomy Care 0800 289 738 - Wound Therapeutics

China	4006065576
台湾 / 台湾	0800212240
한국	82-2-34536333
日本	☎ 0120-532384
Росси́я	+7 800 200 80 99
Белару́сь	+7 800 200 80 99
Україна	+7 800 200 80 99
Қазақстан	+7 800 200 80 99
Македонија	02/ 3 248 426 / 02/ 3 248 458
Српска и Црна Гора	0800 101 102
България	0800 18 808

www.convatec.com

© 2021 ConvaTec Inc.

*™ indicates a trademark of ConvaTec Inc.

Revised 2021-06

1001145V1



Kennen Sie die Stomaversorgungs-Systeme von ConvaTec?

COMBIHESIVE - die 2-teilige Stomaversorgung

Das COMBIHESIVE-system wurde auf der Basis von STOMAHESIVE entwickelt. Die Funktion der Hautschutzplatte wird hier von der COMBIHESIVE Basisplatte übernommen. Die Platte haftet mehrere Tage fest auf der Haut und verhindert wirksam alle Hautprobleme. Sie ist mit einem Rastring versehen, der es ermöglicht, die Colostomie-, Ileostomie- oder Urostomiebeutel nach dem Druckknopf-Prinzip anzubringen und wieder zu entfernen. Dadurch kann der Beutel beliebig oft gewechselt werden - also auch mehrmals täglich -, ohne daß die Haut durch Strippen gereizt oder die Hautschutzplatte beschädigt wird.

COMBIHESIVE-system bietet eine einfache, sichere und dabei hautschonende Stomaversorgung.

STOMADRESS- das einteilige Versorgungssystem

Auch STOMADRESS wurde auf der Basis von STOMAHESIVE entwickelt. Hautschutzplatte und Beutel sind dabei in einem integriert - das empfinden viele als besonders praktisch. Ein mikroporöser Pflasterrand rund um die Hautschutzplatte gibt dem Beutel einen besonders festen Halt. Auf der dem Körper zugewandten Seite befindet sich ein vliesähnliches atmungsaktives Material.